

(a) releases the parties between which the operation of the treaty is suspended from the obligation to perform the treaty in their mutual relations during the period of the suspension;

(b) does not otherwise affect the legal relations between the parties established by the treaty.

2. During the period of the suspension the parties shall refrain from acts tending to obstruct the resumption of the operation of the treaty.

Part VI

Miscellaneous provisions

Article 73

Relationship to the Vienna Convention on the Law of Treaties

As between States parties to the Vienna Convention on the Law of Treaties of 1969, the relations of those States under a treaty between two or more States and one or more international organizations shall be governed by that Convention.

Article 74

Questions not prejudged by the present Convention

1. The provisions of the present Convention shall not prejudice any question that may arise in regard to a treaty between one or more States and one or more international organizations from a succession of States or from the international responsibility of a State or from the outbreak of hostilities between States.

2. The provisions of the present Convention shall not prejudice any question that may arise in regard to a treaty from the international responsibility of an international organization, from the termination of the existence of the organization or from the termination of participation by a State in the membership of the organization.

3. The provisions of the present Convention shall not prejudice any question that may arise in regard to the establishment of obligations and rights for States members of an international organization under a treaty to which that organization is a party.

(a) fritage de deltagere, mellem hvilke traktaten er suspenderet, fra forpligtelser til at opfylde traktaten i deres indbyrdes forhold under suspensionens varighed;

(b) ikke på anden måde påvirke det af traktaten skabte retlige forhold mellem deltagerne.

2. Så længe traktaten er suspenderet, skal deltagerne afstå fra handlinger, som kan være medvirkende til at hindre genoptagelsen af traktatens anvendelse.

Kapitel VI

Forskellige bestemmelser

Artikel 73

Forholdet til Wienerkonventionen om traktatretten

For så vidt angår stater, som deltager i Wienerkonventionen om traktatretten af 1969, skal forholdet mellem disse stater i henhold til en traktat mellem to eller flere stater og en eller flere internationale organisationer reguleres af denne konvention.

Artikel 74

Spørgsmål, der ikke er præjudiceret af denne konvention

1. Bestemmelserne i denne konvention skal ikke præjudicere noget spørgsmål, som kan opstå med hensyn til en traktat mellem en eller flere stater og en eller flere internationale organisationer som følge af statssuccession eller i forbindelse med en stats folkeretlige ansvar eller udbrud af fjendtligheder imellem stater.

2. Bestemmelserne i denne konvention skal ikke præjudicere noget spørgsmål, som kan opstå med hensyn til en traktat som følge af en international organisations folkeretlige ansvar, i forbindelse med at organisationen ophører med at eksistere, eller i forbindelse med at en stat ophører med at deltage som medlem af organisationen.

3. Bestemmelserne i denne konvention skal ikke præjudicere noget spørgsmål, som kan opstå med hensyn til fastsættelsen af forpligtelser og rettigheder for stater, som er medlemmer af en international organisation i henhold til en traktat, hvori denne organisation deltager.